Porównanie tłumaczeń Jozuego 15:20

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Oto dziedzictwo plemienia synów Judy według ich rodzin. |
| SNP'18 | Przekład literacki | EIB Przekład literacki | Oto dziedzictwo plemienia potomków Judy według ich rodzin. |
| UBG'18 | Przekład literacki | Uwspółcześniona Biblia Gdańska | Oto dziedzictwo pokolenia synów Judy według ich rodzin. |
| BG | Przekład literacki | Biblia Gdańska | Toć jest dziedzictwo pokolenia synów Judowych według domów ich. |
| BJW | Przekład literacki | Biblia Jakuba Wujka | Ta jest osiadłość pokolenia synów Juda według rodzajów ich. |
| BT'99 | Przekład literacki | Biblia Tysiąclecia | Takie było dziedzictwo pokolenia synów Judy według ich rodów. |
| BW | Przekład literacki | Biblia Warszawska | To jest dziedzictwo plemienia synów Judy według ich rodów. |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | To jest dziedzictwo plemienia potomków Judy według ich rodów. |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | Oto dziedzictwo plemienia Judy odpowiednio do ich rodów. |
| POZ'75 | Przekład literacki | Biblia Poznańska | Takie jest dziedzictwo pokolenia synów Judy odpowiednio do ich rodów: I |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | Це насліддя племени синів Юди. |
| NBG'12 | Przekład dynamiczny | Nowa Biblia Gdańska | Oto dziedzictwo synów pokolenia Judy, według różnych ich rodów. |
| PNS1997 | Przekład dynamiczny | Przekład Nowego Świata | Oto dziedzictwom plemienia synów Judy według ich rodzin. |